

Zeitschrift: Domaine public
Herausgeber: Domaine public
Band: - (2018)
Heft: 2206

Artikel: Manger suisse: comment définir un produit "suisse"? : Entre attentes des consommateurs et contraintes économiques: des conflits d'intérêts sans fin
Autor: Rey, Michel
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-1023254>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 16.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Française des jeux, institution bien connue de tous les joueurs. Si la vie de Casanova en séducteur et violeur compulsif est universellement connue, son rôle dans le développement des jeux d'argent est moins célèbre, mais certainement de beaucoup plus grande portée.

Manque de critères objectifs...

Les débats autour de la loi sur les jeux d'argent ne sont donc absolument pas nouveaux – mais bien aussi anciens que les jeux eux-mêmes. Dans la loi, 14 articles sur 146 (art. 71 à 84) sont consacrés à la protection des joueurs. Chacun d'entre eux pourrait faire l'objet d'un débat.

Prenons simplement l'article 73 qui traite des «*mesures de protection liées au jeu*». Il est question de «*l'appréciation du danger potentiel*» et de l'autorisation d'un jeu qui ne peut être accordée que si les «*mesures de protection sont suffisantes*». On pressent les débats infinis que peuvent susciter des termes comme

«*appréciation*» ou «*suffisantes*» lorsqu'un nouveau jeu d'argent sera proposé au public.

A moins d'interdire simplement les jeux d'argent, ce qui revient à les renvoyer à la clandestinité, il s'avère impossible de définir des critères objectifs. Tout est dans la nuance, autant dire peu compatible avec le mécanisme de décision binaire d'une votation populaire.

... et risques de blocage

L'autre grand débat porte sur le blocage de l'accès aux offres de jeux d'argent en ligne non autorisés en Suisse. Là, le ricanement des opposants s'entend de loin. Il est sans doute impossible d'empêcher un amateur de jeux d'accéder à un site étranger s'il le souhaite vraiment. Mais une loi est aussi faite pour être lue. Le terme «*interdiction*» ne figure nulle part ni d'ailleurs le mot «*joueur*». Il est juste question de «*l'utilisateur*» que l'on doit informer, et encore si «*cela est techniquement possible*» (art. 89, al. 2).

Blocage: tel est le mot-clé de la loi, qui vise les fournisseurs d'accès, seuls concernés par ce chapitre. Faut-il en déduire que le législateur s'est livré à un exercice inutile? Certainement pas. Le fait qu'une barrière reste facile à franchir aujourd'hui n'exclut pas qu'elle joue d'abord un rôle symbolique ni qu'elle sera beaucoup plus difficile à escalader demain. Et il faudra tout de même des connaissances informatiques un peu supérieures à la moyenne pour contourner le blocage et accéder aux sites de jeux étrangers, pour ne rien dire d'un coût psychologique non négligeable.

La Suisse n'est pas peuplée exclusivement de cyniques peu soucieux du respect de la loi. Dans un domaine complexe où les interrogations apparaissent plus nombreuses que les certitudes, cette loi offre au moins un cadre de travail solide et prévient un désordre généralisé. Le peuple suisse se doit de l'accepter, comme le lui recommandent tant le Conseil fédéral que les deux Chambres du Parlement.

Manger suisse: comment définir un produit «suisse»?

Entre attentes des consommateurs et contraintes économiques: des conflits d'intérêts sans fin

Michel Rey - 16 mai 2018 - URL: <https://www.domainepublic.ch/articles/33204>

Le citoyen-consommateur suisse souhaite «*manger suisse*». Consommateur, il se

montre attentif à la qualité des produits alimentaires et même prêt à les payer plus chers s'ils

sont d'origine régionale. Citoyen, il veut obtenir des garanties de cette qualité,

notamment par des labels crédibles.

Au 1er janvier 2017 sont entrées en vigueur deux lois fédérales révisées concernant les appellations et désignations contrôlées: sur la [protection des marques](#) et des indications de provenance d'une part et, d'autre part, sur la [protection des armoiries](#) de la Suisse et des autres signes publics.

Elégamment désignées par l'anglicisme Swissness, ces deux lois définissent les conditions auxquelles une indication de provenance peut être utilisée pour des produits ou des services, qu'ils soient destinés à l'exportation ou à la consommation intérieure. Elles règlent l'utilisation du drapeau suisse afin d'encadrer les pratiques et de sauvegarder la valeur ajoutée qu'elle représente.

Des débats politiques très conflictuels

Un ouvrage récent de la collection Savoir suisse, [Manger suisse: qui décide?](#), décrit le long et conflictuel processus décisionnel qui a conduit, en 2013, à l'approbation de cette législation Swissness puis à sa mise en œuvre. Une saga marquée par des discussions animées, un *lobbying* intense, des alliances surprenantes et des rebondissements. On y découvre des dizaines de séances de commissions et de sous-commissions, des votes très serrés. Avec des menaces d'initiatives et des tentatives de torpiller le projet. Un vrai récit

à suspense qui évoque immanquablement [Mais im Bundeshuus](#), le documentaire de Jean-Stéphane Bron sur la genèse de la législation suisse sur le génie génétique!

La législation révisée prévoit que les produits peuvent afficher le pavillon suisse pour autant que 80% du volume des matières soit d'origine indigène et que 60% du prix de revient aient été réalisés en Suisse. Ils font l'objet d'un régime d'exception complexe négocié dans le cadre de six ordonnances départementales d'application, détaillant notamment les dérogations envisagées pour le calcul Swissness.

L'ouvrage privilégie les débats concernant les produits alimentaires. Dans la filière agroalimentaire, il faut distinguer trois acteurs: les producteurs, les transformateurs et les distributeurs. Tous ont intérêt à pouvoir utiliser les *Swiss made* pour leurs produits, mais pour des raisons très diverses.

Les producteurs souhaitent le régime le plus strict possible, pour mieux défendre leur production face aux importations. Le label «*suisse*» permet d'obtenir un prix plus élevé, car il peut être associé au «*bio*» ou à une garantie de «*proximité régionale*».

Inversement, les transformateurs cherchent à limiter les contraintes pour garantir une liberté d'action. Ils produisent ensemble quatre fois plus de produits non suisses que suisses. Par contre

Nestlé Suisse propose 570 produits au bénéfice du Swissness sur les 650 qu'elle fabrique.

Les distributeurs, enfin, développent volontiers des lignes de produits particulières pour répondre aux demandes du marché. Ils veulent à la fois satisfaire une clientèle «*bio*» intéressée par des produits locaux, mais aussi une clientèle plus attentive à des prix bas pour des biens importés.

Le rôle des associations de consommateurs

Autant dire que les garanties à offrir aux consommateurs n'ont pas été au cœur de ces négociations. En effet, l'enjeu a surtout consisté à «*répartir concrètement la plus-value liée au Swissness entre les différents acteurs de la chaîne de production, au détriment de la transparence vis-à-vis du consommateur final*».

Est-ce à dire que les consommateurs et leurs associations ont été aux abonnés absents? Non, car elles se sont montrées actives lors des débats préparatoires et des discussions aux Chambres fédérales. Elles ont fait valoir leur point de vue et ont régulièrement pris position sur les avant-projets. Elles ont tenté des alliances avec les représentants agricoles, avec un succès inégal.

Tout naturellement, l'engagement des associations s'est fait plus discret lors de l'élaboration des ordonnances d'application. A ce stade en

effet, l'administration mène les négociations en vue de définir les exceptions autorisées par la loi. L'ouvrage fourmille d'exemples montrant la complexité et la conflictualité des enjeux qui se négocient autour de ces ordonnances.

Peut-on vendre une mayonnaise suisse fabriquée avec des œufs importés ([DP 2155](#))? Est-il possible d'aromatiser aux framboises étrangères un yogourt de la région? Faire mousser la croix blanche sur une bière dont le seul ingrédient helvétique est l'eau? Peut-on qualifier le café de «suisse» alors que la totalité de la matière première vient de l'étranger? Ces questions étaient au cœur des négociations pour bénéficier ou non de la législation Swissness.

Les réponses apportées sont-elles satisfaisantes pour les consommateurs? Ou bien seraient-ils les dindons de la farce? Au moment de l'approbation des lois, selon leurs associations citées dans l'ouvrage, «*on hésite à voir le verre à moitié vide ou à moitié plein*». Elles jugent le taux général de 80% de matières premières du pays comme un bon compromis, conforme aux attentes des consommateurs et susceptible de mettre davantage de «suisse» dans les

assiettes. La législation sort renforcée et répond aux objectifs de protection contre les abus et la tromperie.

Quelques années plus tard, les motifs d'insatisfaction sont plus nombreux. D'abord au sujet du manque de lisibilité de la composition des produits. Pour les associations de consommateurs, les luttes d'influence entre l'industrie alimentaire et le secteur agricole ont, au final, produit «*une réglementation peu compréhensible pour les consommateurs*» selon la Fédération romande des consommateurs.

Autre motif d'insatisfaction des consommateurs: la loi ne règle pas la question du contrôle. La responsabilité en est laissée aux autorités cantonales en charge du contrôle des denrées alimentaires, c'est-à-dire aux chimistes cantonaux. Solution inquiétante quand on sait que la plupart des cantons ont émis des réserves sur la solution prévue par la législation Swissness et peineront donc peut-être à l'appliquer.

Renforcer le poids des associations de consommateurs

L'ouvrage préconise un rôle accru des associations de

consommateurs ([DP 2205](#)). D'abord en étendant les moyens d'action juridiques des citoyens-consommateurs, via l'octroi à leurs associations d'un droit général de recours contre toutes les décisions qui touchent à la consommation, telles les décisions liées à la commercialisation d'un produit. A l'exemple des droits de recours dans le domaine de l'environnement.

Autre piste: autoriser les *class actions*, ces actions collectives en justice menées au nom d'un groupe de personnes qui se déclarent lésées par une entreprise ou par une administration publique.

Enfin, on pourrait impliquer les organisations de citoyens-consommateurs dans l'exécution de tâches publiques, en leur confiant celles liées au contrôle des produits alimentaires (en appui aux chimistes cantonaux). La loi fédérale sur l'information des consommateurs ([LIC](#)) permet déjà un tel financement en échange des informations indépendantes (tests comparatifs notamment) fournies aux consommateurs. Le même type de soutien est accordé à l'Union suisse des paysans pour l'élaboration des comptes économiques de l'agriculture.